



Autorità per le Garanzie nelle Comunicazioni
Direzione Contenuti Audiovisivi

Prot. n. DDA/0001487 del 17 luglio 2017

Comunicazione di avvio del procedimento istruttorio relativo all'istanza DDA/1152, ai sensi del combinato disposto dell'art. 7 del Regolamento allegato alla delibera n. 680/13/CONS e dell'art. 8, comma 3, della legge 7 agosto 1990, n. 241. (Procedimento n. 539/DDA/FP)

Con istanza DDA/1152, pervenuta in data 14 luglio 2017 (prot. n. DDA/0001481), è stata segnalata dalla FAPAV (Federazione per la Tutela dei Contenuti Audiovisivi e Multimediali), in qualità di soggetto legittimato, giusta delega delle società BIM Distribuzione S.r.l., Eagle Pictures S.p.a., Lucky Red S.r.l., RAI Cinema S.p.A., detentrici dei diritti di sfruttamento sulle opere oggetto di istanza, la presenza, sul sito *internet* *ffilms.org*, in presunta violazione della legge 22 aprile 1941, n. 633, di una significativa quantità di opere di carattere audiovisivo, tra le quali sono specificamente indicate, a titolo esemplificativo e non esaustivo, le seguenti:

- *Un tirchio quasi perfetto*, disponibile alla pagina *internet* <omissis>
- *Il caso Spotlight* disponibile alla pagina *internet* <omissis>
- *Snowden*, disponibile alla pagina *internet* <omissis>
- *SWOP*, disponibile alla pagina *internet* <omissis>
- *Qua la zampa!*, disponibile alla pagina *internet* <omissis>
- *Mine*, disponibile alla pagine *internet* <omissis>
- *Elle*, disponibile alla pagina *internet* <omissis>
- *Oasis: Supersonic*, disponibile alla pagina *internet* <omissis>
- *Piuma*, disponibile alla pagina *internet* <omissis>
- *Un amore all'altezza*, disponibile alla pagina *internet* <omissis>
- *7 minuti dopo la mezzanotte* disponibile alla pagina *internet* <omissis>
- *Beata ignoranza*, disponibile alla pagina *internet* <omissis>
- *La La Land*, disponibile alla pagina *internet* <omissis>
- *Patriots Day*, disponibile alla pagina *internet* <omissis>
- *Power Rangers*, disponibile alla pagina *internet* <omissis>
- *Questione di Karma* disponibile alla pagina *internet* <omissis>
- *Silence*, disponibile alla pagina *internet* <omissis>
- *Smetto quando voglio – Masterclass*, disponibile alla pagina *internet* <omissis>
- *Al posto tuo*, disponibile alla pagina *internet* <omissis>
- *Il Clan*, disponibile alla pagina *internet* <omissis>
- *In guerra per amore*, disponibile alla pagina *internet* <omissis>
- *La verità sta in cielo*, disponibile alla pagina *internet* <omissis>
- *L'estate addosso*, disponibile alla pagina *internet* <omissis>
- *The Hateful Eight*, disponibile alla pagina *internet* <omissis>



Autorità per le Garanzie nelle Comunicazioni

Direzione Contenuti Audiovisivi

- *Un paese quasi perfetto*, disponibile alla pagina internet <omissis>

L'istante, dichiara, inoltre, che: *“L'analisi del sito ha rilevato la presenza di numerose altre opere di titolarità degli Associati FAPAV, evidenziando dunque il carattere di massività del sito segnalato”*.

Dalle verifiche condotte sul sito oggetto dell'istanza risultano accessibili, alle pagine internet sopra indicate, riproduzioni delle opere audiovisive sopra indicate e le stesse appaiono diffuse in presunta violazione degli artt. 2, comma 1, n. 6), 12, 13, 16 e 78-ter, lett. a) e d), della citata legge n. 633/41.

Dalle verifiche condotte sul sito risulta, altresì, l'effettiva presenza di una significativa quantità di opere digitali che il soggetto istante dichiara essere di titolarità dei propri associati e dunque diffuse in violazione della citata legge n. 633/41. Questi elementi inducono la Direzione a ritenere che i fatti stessi configurino un'ipotesi di violazione grave e di carattere massivo.

Dalle suddette verifiche risulta, inoltre, quanto segue:

- il nome a dominio del sito <https://ffilms.org> risulta verosimilmente registrato dalla società PDR PublicDomainRegistry Ltd., il cui contatto di posta elettronica è abuse-contact@publicdomainregistry.com, per conto del sig. Albert Volfov, raggiungibile all'indirizzo di posta elettronica wagenpflege@gmail.com; sul sito è riportato l'indirizzo di posta elettronica copyright-law@ffilms.org;
- i servizi di *hosting* risultano verosimilmente forniti dalla società Global Layer B.V. con sede in Rotterdam, Paesi Bassi, indirizzo di posta elettronica abuse@global-layer.com; alla medesima società appaiono verosimilmente riconducibili anche i *server* che risultano essere localizzati nella medesima città.

La scrivente Direzione ritiene che la predetta istanza non risulti irricevibile, improcedibile, inammissibile, né manifestamente infondata e che sussistano pertanto i presupposti per l'avvio del procedimento ai sensi dell'art. 6, comma 7, del Regolamento. Gli elementi sopra richiamati in ordine alla gravità della violazione e al suo carattere massivo, valutati unitamente alla circostanza che l'istanza DDA/1152 è stata presentata da una delle associazioni di cui all'articolo 1, comma 1, lett. u), sono tali da giustificare l'applicazione dei termini abbreviati di cui all'articolo 9 del Regolamento.

Si comunica che, ai sensi dell'art. 7, commi 2 e 3, del richiamato Regolamento, i destinatari della presente comunicazione e, considerata la localizzazione estera dei *server*, i prestatori di servizi che forniscono, ai sensi dell'art. 14 del decreto legislativo 9 aprile 2003, n. 70, l'accesso al menzionato sito internet da parte degli utenti mediante richieste di connessione alla rete internet provenienti dal territorio italiano, possono adeguarsi spontaneamente alla richiesta del soggetto istante, inibendo l'accesso alle opere oggetto dell'istanza e dandone contestualmente comunicazione all'Ufficio diritti digitali e tutele



Autorità per le Garanzie nelle Comunicazioni
Direzione Contenuti Audiovisivi

della scrivente Direzione all'indirizzo PEC dda@cert.agcom.it, la quale disporrà, in tal caso, l'archiviazione del procedimento in via amministrativa.

Si precisa che la presente comunicazione di avvio del procedimento istruttorio non dà luogo agli obblighi di cui all'art. 17, comma 3, del decreto legislativo n. 70/2003.

Si fa presente che eventuali controdeduzioni relative alla contestata violazione potranno essere trasmesse all'Ufficio diritti digitali e tutele della scrivente Direzione, all'attenzione della dott.ssa Francesca Pellicanò, funzionario responsabile del procedimento, mediante invio via PEC all'indirizzo dda@cert.agcom.it, indicando nell'oggetto il numero di istanza "DDA/1152", entro il termine di **tre giorni lavorativi** dalla pubblicazione sul sito www.agcom.it della presente comunicazione di avvio, ai sensi dell'art. 9, comma 1, lett. b), del Regolamento.

Il termine di conclusione del presente procedimento è di **dodici giorni lavorativi**, decorrenti dalla data di ricezione dell'istanza DDA/1152, come stabilito dall'art. 9, comma 1, lett. d), del Regolamento. Il procedimento dovrà dunque concludersi entro **il 1 agosto 2017**.

Come previsto dall'art. 8, comma 3, della legge 7 agosto 1990, n. 241, si procede alla pubblicazione della presente comunicazione di avvio del procedimento istruttorio sul sito internet dell'Autorità www.agcom.it in ragione dell'elevato numero di destinatari che rende particolarmente gravosa la comunicazione personale.

IL DIRETTORE

Benedetta Alessia Liberatore